

Diálogo Jurisprudencial

Derecho Internacional de los Derechos Humanos
Tribunales Nacionales
Corte Interamericana de Derechos Humanos

ENERO - JUNIO 2007

2



IIDH
Instituto Interamericano
de Derechos Humanos



Konrad
Adenauer
Stiftung

DIÁLOGO JURISPRUDENCIAL

DERECHO INTERNACIONAL DE LOS DERECHOS HUMANOS
TRIBUNALES NACIONALES
CORTE INTERAMERICANA DE DERECHOS HUMANOS

Núm. 2 Enero-Junio de 2007



IIDH
Instituto Interamericano
de Derechos Humanos



Konrad
Adenauer
Stiftung

CORTE INTERAMERICANA DE DERECHOS HUMANOS
INSTITUTO INTERAMERICANO DE DERECHOS HUMANOS
INSTITUTO DE INVESTIGACIONES JURÍDICAS
UNIVERSIDAD NACIONAL AUTÓNOMA DE MÉXICO
FUNDACIÓN KONRAD ADENAUER
MÉXICO, 2007

CORTE INTERAMERICANA DE DERECHOS HUMANOS

Sergio García Ramírez
Presidente

Cecilia Medina Quiroga
Vicepresidente

Manuel E. Ventura Robles

Diego García Sayán

Leonardo Franco

Margarette May Macaulay

Rhadys Abreu Blondet

INSTITUTO INTERAMERICANO DE DERECHOS HUMANOS
Asamblea General (2007-2009)

Thomas Buergenthal
Presidente honorario

Sonia Picado Sotela
Presidenta

Mónica Pinto
Vicepresidenta

Margaret E. Crahan
Vicepresidenta

Pedro Nikken
Consejero permanente

Mayra Alarcón Alba

Line Bareiro

Lloyd G. Barnett

César Barros Leal

Allan Brewer-Carías

Marco Tulio Bruni-Celli

Antônio A. Cançado Trindade

Gisèle Côté-Harper

Mariano Fiallos Oyanguren

Héctor Fix-Zamudio

Robert K. Goldman

Claudio Grossman

María Elena Martínez

Juan E. Méndez

Sandra Morelli Rico

Elizabeth Odio Benito

Nina Pacari

Máximo Pacheco Gómez

Hernán Salgado Pesantes

Wendy Singh

Rodolfo Stavenhagen

Cristian Tattenbach

*Comisión Interamericana
de Derechos Humanos*

Florentín Meléndez
Paolo G. Carozza
Víctor E. Abramovich
Clare Kamau Roberts
Evelio Fernández Arévalo
Paulo Sérgio Pinheiro
Freddy Gutiérrez Trejo

*Corte Interamericana
de Derechos Humanos*

Sergio García Ramírez
Cecilia Medina Quiroga
Manuel E. Ventura Robles
Diego García Sayán
Leonardo Franco
Margarette May Macaulay
Rhadys Abreu Blondet

Roberto Cuéllar M.
Director ejecutivo

INSTITUTO DE INVESTIGACIONES JURÍDICAS
UNIVERSIDAD NACIONAL AUTÓNOMA DE MÉXICO

Héctor Fix-Fierro
Director

Juan Vega Gómez
Secretario académico

Raúl Márquez Romero
Jefe del Departamento de Publicaciones

DIÁLOGO JURISPRUDENCIAL

Roberto Cuéllar M.

Pablo Saavedra Alessandri

Directores

Raúl Márquez Romero

Marisol Molestina Gaviria

Coordinadores editoriales

Edición y formación en computadora: Karla Beatriz Templos Nuñez
y Daniel García Castillo

Diseño de portada: Carlos Martín Aguilera Ortiz

Primera edición: 2007

DR © 2007 Corte Interamericana de Derechos Humanos

DR © 2007 Instituto Interamericano de Derechos Humanos

DR © 2007 Universidad Nacional Autónoma de México

INSTITUTO DE INVESTIGACIONES JURÍDICAS

Círculo Maestro Mario de la Cueva s/n
Ciudad de la Investigación en Humanidades
Ciudad Universitaria, 04510 México, D. F.

**Impreso y hecho en México
ISSN en trámite**

CONTENIDO

<i>Contents</i>	XI
Presentación	XV
<i>Foreword</i>	XVII
Nota del editor	XIX
<i>Editor's Note</i>	XXI
Consecuencias del <i>ius cogens</i> en relación con los crímenes contra la humanidad. <i>Sentencia de la Corte Suprema de Justicia de la Nación, Argentina, 2 de noviembre de 1995</i>	1
Prohibición de prácticas discriminatorias a la luz de la Convención Americana sobre Derechos Humanos. <i>Resolución de la Sala Constitucional de la Corte Suprema de Justicia, Costa Rica, 11 de agosto de 1998</i>	5
Integración del derecho internacional de los derechos humanos en Costa Rica: los instrumentos no convencionales como fuentes de derecho. <i>Sentencia de la Sala Constitucional de la Corte Suprema de Justicia, Costa Rica, 10. de noviembre de 2000</i>	11
Eficacia de la jurisdicción indígena a la luz de la Convención Americana. <i>Sentencia de la Corte Suprema de Justicia, Guatemala, 7 de octubre de 2004</i>	39

CONTENIDO

Estándares mínimos de protección de los desplazados de acuerdo con el derecho internacional. <i>Extracto de la Sentencia de la Corte Constitucional, Colombia, 22 de enero de 2004</i>	49
Medidas provisionales: sus consecuencias en el ámbito interno. <i>Extracto de la Sentencia de la Corte Constitucional, Colombia, 15 de abril de 2004</i>	89
Límites de la jurisdicción militar bajo el derecho internacional de los derechos humanos. <i>Sentencia del Tribunal Constitucional, Bolivia, 6 de mayo de 2004</i>	123
El principio <i>pro homine</i> y la validez de las normas penales. <i>Extracto de la Sentencia de la Corte Constitucional, Colombia, 22 de febrero de 2005</i>	165
Obligatoriedad de las normas internacionales de derechos humanos: análisis en relación con los derechos de las personas privadas de libertad. <i>Extracto de la Sentencia de la Corte Suprema de Justicia de la Nación, Argentina, 3 de mayo de 2005</i>	189
Cumplimiento de las sentencias de la Corte Interamericana de Derechos Humanos en el marco de procesos penales. <i>Corte Suprema de Justicia, Guatemala, 23 de enero de 2006; Tribunal de Sentencia Penal, Narcoactividad y Delitos contra el Ambiente, 21 de junio de 2006; Corte de Apelaciones del Ramo Penal, Narcoactividad y Delitos contra el Ambiente 2 de noviembre de 2006</i>	213
Violaciones a derechos humanos: su adecuada tipificación en el derecho interno. <i>Extracto de la Sentencia de la Sala Penal Nacional, Perú, 20 de marzo de 2006</i>	233

CONTENIDO

Violaciones a los derechos humanos: su justiciabilidad fuera de los sistemas convencionales de protección. <i>Resolución de la United States District Court Southern District of Florida, 31 de marzo de 2006</i>	251
Efectos de las decisiones de organismos internacionales de protección de los derechos humanos y el derecho al acceso a la justicia. <i>Extracto de la Sentencia del Tribunal Constitucional, Perú, 21 de julio de 2006</i>	273
Influencia de las medidas provisionales en los procesos judiciales internos. <i>Sentencia de la Corte Suprema de Justicia de la Nación, Argentina, 6 de septiembre de 2006</i>	309

CONTENTS

<i>Foreword</i>	XVII
<i>Editor's Note</i>	XXI
Consequences of <i>ius cogens</i> in relation to crimes against humanity. <i>Judgment of the Supreme Court, Argentina, November 2, 1995</i>	1
Prohibition of discriminatory practices in light of the American Convention on Human Rights. <i>Resolution of the Constitutional Chamber of the Supreme Court of Justice, Costa Rica, August 11, 1998</i>	5
Integration of international human rights law in Costa Rica: non-conventional instruments as sources of rights. <i>Resolution of the Constitutional Chamber of the Supreme Court of Justice, Costa Rica, November 1, 2000</i>	11
Effectiveness of the indigenous jurisdiction in light of the American Convention. <i>Judgment of the Supreme Court of Justice, Guatemala, October 7, 2004</i>	39
Minimum standards of protection for displaced per- sons in accordance with the international law. <i>Judg- ment excerpt of the Constitutional Court, Colombia, January 22, 2004</i>	49

CONTENTS

Provisional measures: their effects in the domestic environment. <i>Judgment excerpt of the Constitutional Court, Colombia, April 15, 2004</i>	89
Limits of military jurisdiction under international human rights law. <i>Judgment of the Constitutional Court, Bolivia, May 6, 2004</i>	123
The principle of <i>pro homine</i> and the validity of criminal laws. <i>Judgment excerpt of the Constitutional Court, Colombia, February 22, 2005</i>	165
Obligatory nature of international human rights law: analysis in relation to the rights of people deprived of their liberty. <i>Judgment excerpt of the Supreme Court, Argentina, May 3, 2005</i>	189
Compliance with the judgments of the Inter-American Court of Human Rights within criminal proceedings. <i>Supreme Court of Justice, Guatemala, January 23, 2006; Criminal Sentencing Tribunal of Drug Activities and Crimes against the Environment, June 21, 2006; Criminal Chamber of the Court of Appeal, Drug Activities and Crimes against Environment, November 2, 2006</i>	213
Human rights violations: their adequate codification under domestic law. <i>Judgment excerpt of the National Criminal Chamber of Peru, March 20, 2006</i> . .	233
Human rights violations: their justiciability outside conventional systems of protection. <i>Judgment of the United States District Court Southern District of Florida, March 31, 2006</i>	251

CONTENTS

Effects of the decisions of international bodies for the protection of human rights and the right of access to justice. <i>Judgment excerpt of the Constitutional Tribunal, Peru, July 21, 2006</i>	273
Influence of provisional measures on internal judicial processes. <i>Judgment of the Supreme Court, Argentina, September 6, 2006</i>	309

Diálogo Jurisprudencial. Derecho Internacional de los Derechos Humanos, Tribunales Nacionales, Corte Interamericana de Derechos Humanos, editado por el Instituto de Investigaciones Jurídicas de la UNAM, se terminó de imprimir el 8 de junio de 2007 en los talleres de Formación Gráfica S. A. de C. V. En esta edición se empleó papel cultural 70 x 95 de 50 kilos para las páginas interiores y cartulina couché de 162 kilos para los forros; consta de 2000 ejemplares.